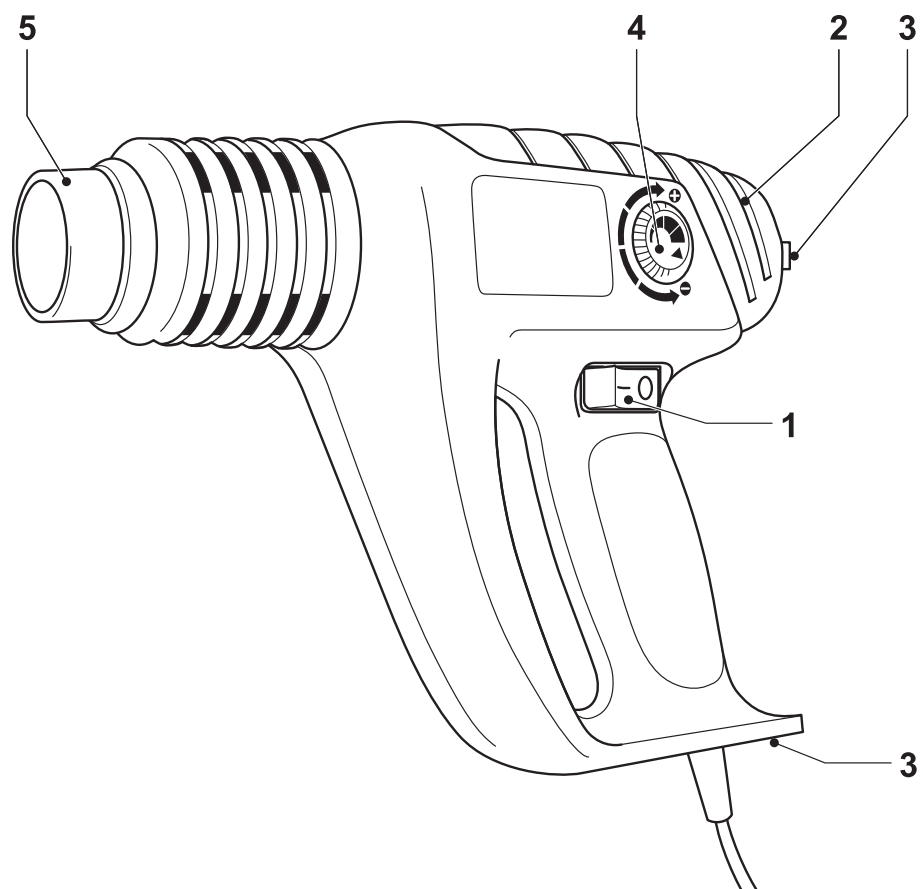


---

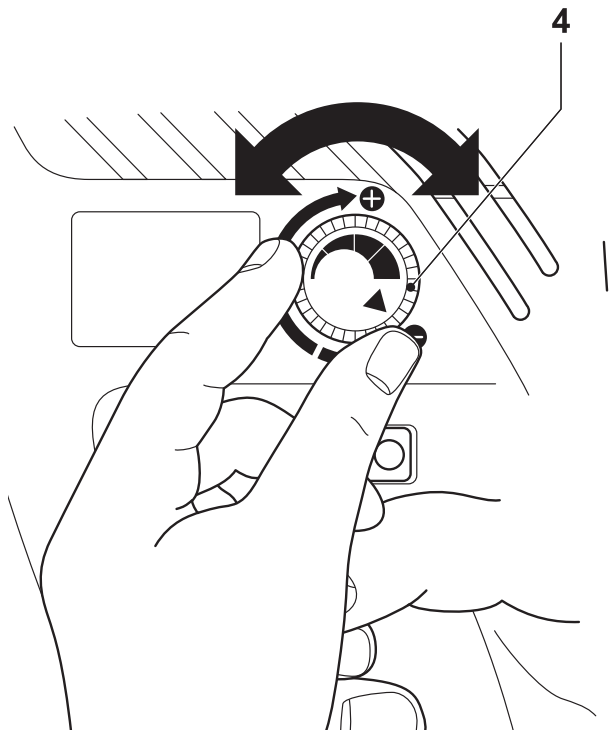
# **DEWALT**

---

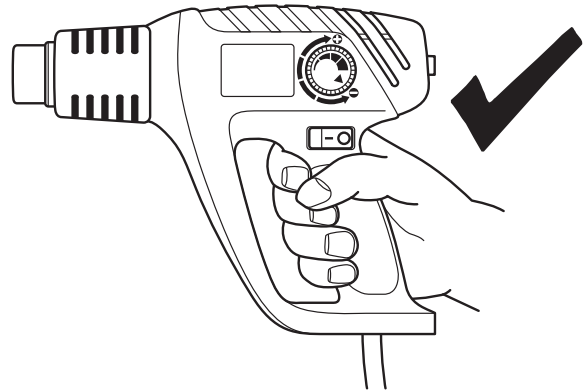


**A**

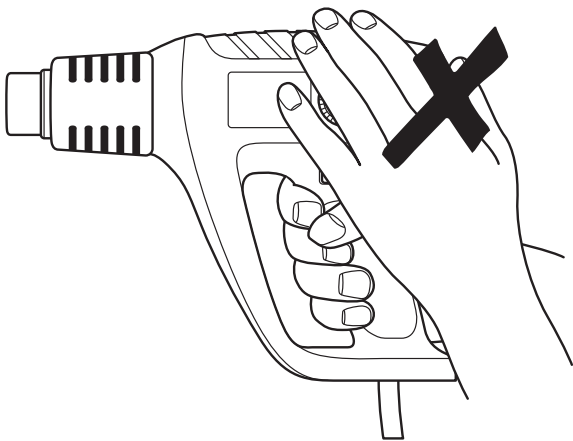
---



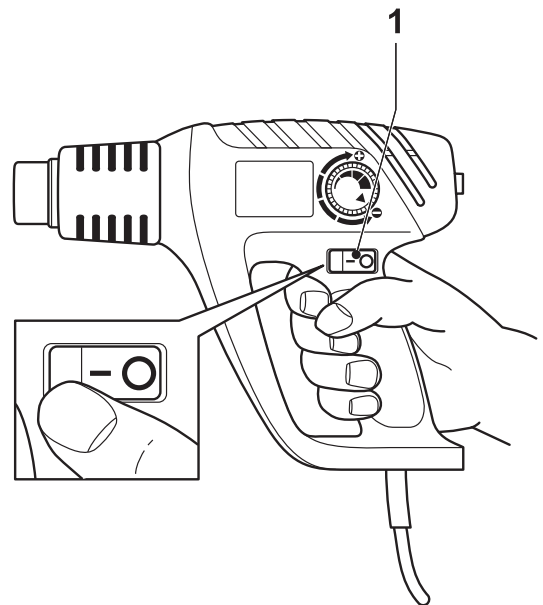
**B**



**C**



**D**



**E**

## Serdeczne gratulacje!

Dziękujemy za zakupienie urządzenia firmy DEWALT, która zgodnie ze swoją długoletnią tradycją oferuje tylko innowacyjne i wypróbowane w licznych testach, wysokiej jakości produkty dla specjalistów. Wiele lat doświadczeń i ciągły rozwój sprawiły, że firma DEWALT stała się prawdziwie niezawodnym partnerem dla wszystkich użytkowników profesjonalnych elektronarzędzi.

## Dane techniczne

DW340K		
Napięcie	(V)	230
Pobór mocy	(W)	2000
Zakres temperatury powietrza		
(na wylocie dyszy)	(°C)	50 - 600
Masa	(kg)	0,85

W instrukcji tej zastosowano następujące symbole:



Uwaga! Nieprzestrzegając wskazówek zawartych w niniejszej instrukcji, narażasz się na doznanie urazu ciała, utratę życia lub uszkodzenie narzędzia!



Napięcie elektryczne

## Kontrola zakresu dostawy

Opakowanie zawiera następujące elementy:

- 1 opalarka
  - 1 zestaw akcesoriów
  - 1 kuferek transportowy
  - 1 instrukcja obsługi
  - 1 rysunek opalarki w rozłożeniu na części.
- Sprawdź, czy opalarka i jej akcesoria nie uległy uszkodzeniu w czasie transportu.
  - Przed użyciem opalarki dokładnie przeczytaj instrukcję obsługi.

## Opis opalarki (rys. A)

Opalarka DW340K firmy DEWALT jest przeznaczona do usuwania farb i lakierów, do lutowania rur, termokurczenia folii PCV, zgrzewania i zaginania tworzyw sztucznych oraz do ogólnych prac związanych z suszeniem i rozmrażaniem.

- 1 Wyłącznik
- 2 Szczeliny wentylacyjne
- 3 Podstawa
- 4 Pokrętko do regulacji temperatury powietrza
- 5 Dysza

## Bezpieczeństwo elektryczne

Silnik elektryczny jest przystosowany do zasilania prądem o tylko jednym napięciu. Dlatego sprawdź, czy napięcie sieciowe odpowiada wartości podanej na tabliczce znamionowej elektronarzędzia.



Opalarkę wolno przyłączać tylko do gniazda sieciowego z zestykiem ochronnym.

## Wymiana kabla sieciowego lub wtyczki

Prawo do wymiany uszkodzonego kabla sieciowego lub wtyczki ma tylko autoryzowany, specjalistyczny zakład. Wymieniony kabel sieciowy lub wtyczkę należy następnie fachowo usunąć jako odpad zgodnie z obowiązującymi przepisami o ochronie środowiska.

## Przedłużacz

Używaj przedłużacza, który został dopuszczony do eksploatacji i wytrzymuje pobór mocy przez elektronarzędzie (patrz: Dane techniczne). Jego minimalny przekrój powinien wynosić 1,5 mm<sup>2</sup>. Zawsze całkowicie odwijaj kabel z bębna.

## Montaż i regulacja



Przed rozpoczęciem montażu i regulacji zawsze wyjmij wtyczkę kabla z gniazda sieciowego.

## Regulacja temperatury powietrza (rys. B)

Regulator umożliwia dostosowanie temperatury powietrza do danego przypadku zastosowania. Zalecane ustawienia podano w poniższej tabeli.

Ustawienie	Zastosowanie
Niska temperatura (1. zakres)	<ul style="list-style-type: none"> <li>Suszenie farby i lakieru</li> <li>Usuwanie naklejek</li> <li>Woskowanie i usuwanie wosku</li> <li>Suszenie wilgotnego drewna przed szpachlowaniem</li> <li>Termokurczenie węży i rurek izolacyjnych PCV</li> <li>Rozmrażanie zamrożonych rur</li> </ul>
Średnia temperatura (2. zakres)	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zgrzewanie tworzyw sztucznych</li> <li>Zaginanie rur i powłok z tworzywa sztucznego</li> <li>Luzowanie zardzewiałych lub zbyt mocno dokręconych nakrętek i śrub</li> </ul>
Wysoka temperatura (4. zakres)	<ul style="list-style-type: none"> <li>Usuwanie farb i lakierów</li> <li>Lutowanie złązek instalacji sanitarnych</li> </ul>

- Jeżeli nie jesteś pewny, które ustawienie jest najlepsze, rozpocznij od najniższej temperatury i zwiększaj ją stopniowo aż do uzyskania optymalnego wyniku.

### Właściwe użycie akcesoriów

Opalarka ta jest dostarczana razem z zestawem akcesoriów do różnych zastosowań.

Pikto-gram	Opis	Zadanie
	Dysza ochronna do szkła	Chroni szyby przy usuwaniu farby z ościeżnic okiennych
	Dysza reflektorowa	Lutowanie rur
	Dysza punktowa	Zgrzewanie, termokurczenie (ciepło koncentruje się na niewielkiej powierzchni)
	Dysza płaska	Suszenie, rozmrażanie (ciepło rozkłada się na szerszej powierzchni)
	Skrobak	Usuwanie farb i lakierów.

- Sprawdź, czy opalarka jest wyłączona, a dysza schłodzona.
- Założ odpowiedni element wyposażenia dodatkowego na dyszę.

## Zastosowanie



- Zawsze przestrzegaj wskazówek bezpieczeństwa i obowiązujących przepisów.
- Trzymaj opalarkę tylko jedną ręką (rys. C). Nie zasłaniaj szczelin wentylacyjnych drugą ręką (rys. D).

### Przed rozpoczęciem pracy:

- Założ dyszę właściwą dla danego zastosowania.
- Nastaw żądaną temperaturę powietrza.

### Załączanie i wyłączenie (rys. E)

- By załączyć opalarkę, ustaw wyłącznik w pozycji „I”. W chwili załączenia może wydzielić się nieco dymu, ale jest to zjawisko normalne.
- By wyłączyć opalarkę, ustaw wyłącznik w pozycji „0”. Przed przeniesieniem lub odłożeniem opalarki odczekaj, aż się ochłodzi.

### Usuwanie farby (rys. F)

- Założ odpowiednią dyszę.
- Nastaw wysoką temperaturę powietrza.
- Załącz opalarkę.
- Skieruj strumień gorącego powietrza na usuwaną farbę.
- Gdy tylko farba zmięknie, zeskrób ją skrobakiem.



- Nie usuwaj farby z metalowych ościeżnic okiennych, ponieważ ciepło może przejść na szkło i spowodować jego pęknięcie.
- Przy usuwaniu farby z innych ościeżnic okiennych zastosuj specjalną dyszę ochronną do szkła. Nie kieruj opalarki zbyt długo w jedno miejsce, gdyż grozi to zapaleniem powierzchni materiału.
- Nie dopuszczaj, by farba gromadziła się na skrobaku, gdyż grozi to jej zapaleniem. W razie potrzeby ostrożnie usuń nożem resztki farby ze skrobaka.

### Użytek stacjonarny (rys. G)

Opalarka ta może być używana także stacjonarnie.

- Ułóż opalarkę na stole warsztatowym tak, jak pokazano na rysunku.

- Zabezpiecz kabel, by uniemożliwić przypadkowe ściągnięcie opalarki ze stołu warsztatowego.
- Ostrożnie załącz opalarkę.



- Nie kieruj dyszy na siebie ani inne osoby.
- Uważaj, by nic nie wpadło do dyszy.

### **Schładzanie**

Dysza i akcesoria po użyciu są bardzo gorące. Przed przeniesieniem lub odłożeniem opalarki ochłódź ją samą i używane elementy wyposażenia dodatkowego.

- By skrócić czas schładzania, załącz opalarkę przy najniższej temperaturze i pozostaw w tym stanie na kilka minut.
- Wyłącz opalarkę i pozostaw ją do ochłodzenia, na co najmniej 30 minut.

By zyskać więcej informacji na temat odpowiednich akcesoriów, zwróć się do swojego diler DEWALT.

### **Konserwacja**

Elektronarzędzia firmy DEWALT odznaczają się dużą trwałością użytkową i prawie nie wymagają konserwacji. Jednak warunkiem ciągłej, bezawaryjnej pracy jest ich regularne czyszczenie.



### **Smarowanie**

Elektronarzędzie nie wymaga żadnego dodatkowego smarowania.



### **Czyszczenie**

Dbaj o to, by szczeliny wentylacyjne zawsze były odsłonięte i regularnie przecieraj obudowę miękką szmatką.

### **Ochrona środowiska**



Selektywna zbiórka odpadów. Produktu tego nie wolno wyrzucać do normalnych śmieci z gospodarstw domowych.

Gdy pewnego dnia będziesz zmuszony zastąpić produkt DEWALT nowym sprzętem lub nie będziesz go już potrzebować, nie wyrzucaj go do śmieci z gospodarstw domowych, a jedynie

oddaj do specjalistycznego zakładu utylizacji odpadów.



Dzięki selektywnej zbiórce zużytych produktów i opakowań niektóre materiały mogą być odzyskane i ponownie wykorzystane. W ten sposób chroni się środowisko naturalne i zmniejsza popyt na surowce.

Lokalne przepisy mogą wymagać oddawania elektrycznych urządzeń powszechnego użytku sprzedawcy, u którego produkt został zakupiony, lub do punktów zbiorczych.

Firma DEWALT chętnie przyjmuje stare, wyprodukowane przez siebie urządzenia i utylizuje je zgodnie z obowiązującymi przepisami. Usługa ta jest bezpłatna. By z niej skorzystać, oddaj elektronarzędzie do autoryzowanego warsztatu naprawczego, który prowadzi zbiórkę w naszym imieniu.

W instrukcji tej zamieszczono adresy przedstawicielstw handlowych firmy DEWALT, które udzielają informacji o warsztatach serwisowych. Ich listę znajdziesz także w internecie pod adresem: [www.2helpU.com](http://www.2helpU.com).

## Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa

Przy korzystaniu z elektronarzędzi przestrzegaj obowiązujących przepisów bhp, by zminimalizować ryzyko porażenia prądem elektrycznym, pożaru i doznania urazu ciała. Przed użyciem narzędzia przeczytaj zamieszczone niżej przepisy bezpieczeństwa pracy i dobrze zapamiętaj je na przyszłość!

Przechowuj tę instrukcję na wypadek, gdyby znów była kiedyś potrzebna.

### Wskazówki ogólne

- 1 Utrzymuj porządek w miejscu pracy.** Nieporządek w miejscu pracy grozi wypadkiem.
- 2 Uwzględniaj wpływy otoczenia.** Nie wystawiaj elektronarzędzi na działanie wilgoci. Zapewnij dobre oświetlenie miejsca pracy. Nie używaj elektronarzędzi w pobliżu palnych cieczy lub gazów.
- 3 Chron się przed porażeniem prądem elektrycznym.** Unikaj dotykania uziemionych elementów, jak na przykład rury, grzejniki, piece i chłodziarki. W ekstremalnych warunkach zastosowania (na przykład duża wilgotność, unoszenie się pyłu metalowego itp.) bezpieczeństwo elektryczne można zwiększyć przez zastosowanie transformatora separującego lub wyłącznika ochronnego różnicowo-prądowego.
- 4 Nie dopuszczaj dzieci do miejsca pracy!** Pilnuj, by dzieci nie dotykały narzędzi ani kabli. Młodociani poniżej 16 lat mogą używać narzędzi tylko pod fachowym nadzorem.
- 5 Przedłużacze na wolnym powietrzu.** Przy pracy na wolnym powietrzu stosuj tylko przeznaczone do tego celu i odpowiednio oznakowane przedłużacze.
- 6 Bezpiecznie przechowuj swoje narzędzia.** Nieużywane elektronarzędzia przechowuj w suchych, zamkniętych pomieszczeniach niedostępnych dla dzieci.
- 7 Zakładaj odpowiednią odzież ochronną.** Nie noś luźnej odzieży ani biżuterii. Mogą one zostać pochwycone przez obracające się części elektronarzędzia. Przy pracy na wolnym powietrzu godne polecenia są rękawice ochronne i obuwie na szorstkiej podeszwie. Na długie włosy zakładaj specjalną siatkę.
- 8 Używaj okularów ochronnych** i zakładaj maskę przeciwpyłową przy pracy w zapyłonym pomieszczeniu.
- 9 Zwracaj uwagę na dopuszczalny poziom ciśnienia akustycznego.** Przy poziomie ciśnienia akustycznego powyżej 85 dB(A) zakładaj specjalne słuchawki ochronne.
- 10 Zabezpiecz obrabiany przedmiot.** Używaj urządzeń mocujących lub imadła do przytrzymywania przedmiotu obrabianego. Gdy przedmiot ten jest dobrze zamocowany, możesz obsługiwać elektronarzędzie dwiema rękami.
- 11 Zachowuj stabilną postawę.** Zachowuj stabilną postawę, by nie stracić równowagi w jakiejś pozycji roboczej.
- 12 Uważaj, by nie doszło do niezamierzonego załączenia elektronarzędzia!** Elektronarzędzia przyłączonego do sieci nie przenoś z palcem opartym na wyłączniku. Przy przyłączaniu kabla zasilającego do sieci najpierw upewnij się, czy elektronarzędzie jest wyłączone.
- 13 Zawsze zachowuj uwagę.** Koncentruj się na swojej pracy. Postępuj rozsądnie. Nie używaj elektronarzędzia, gdy jesteś zmęczony.
- 14 Wyjmuj wtyczkę sieciową.** Wyłącz elektronarzędzie i odczekaj, aż się zatrzyma, zanim pozostawisz je bez nadzoru. W razie nieużywania elektronarzędzia, przed rozpoczęciem wykonywania prac konserwacyjnych, czy też przy wymianie narzędzia roboczego bądź jakiegokolwiek innej części zawsze wyjmuj wtyczkę kabla zasilającego z gniazda sieciowego.
- 15 Nie pozostawiaj wetkniętych kluczy do mocowania narzędzi.** Przed załączeniem sprawdź, czy zostały wyjęte klucze i przyrządy nastawcze.
- 16 Używaj odpowiednich narzędzi roboczych.** W niniejszej instrukcji opisano zastosowanie elektronarzędzia zgodne z przeznaczeniem. Do ciężkich prac nie używaj zbyt słabych narzędzi roboczych ani przystawek. Optymalną jakość i osobiste bezpieczeństwo osiągniesz tylko przy użyciu właściwego narzędzia. Nie przeciążaj elektronarzędzia.  
**Ostrzeżenie!** Używanie innych nasadek i wyposażenia niż zalecane w tej instrukcji lub wykonywanie prac niezgodnych z przeznaczeniem produktu może doprowadzić do wypadku.

**17 Ostrożnie obchodź się z kablem.** Nie przenoś elektronarzędzia za kabel ani nie używaj kabla do wyjmowania wtyczki z gniazda sieciowego. Chroń kabel przed wysoką temperaturą, olejem i ostrymi krawędziami.

**18 Starannie konserwuj swoje narzędzia.** Ostrz i utrzymuj w czystości swoje narzędzia, gdyż jest to warunkiem bezpieczeństwa pracy. Stosuj się do instrukcji konserwacji i wymiany narzędzi. Regularnie kontroluj wtyczkę i kabel, a w razie wykrycia uszkodzenia zleć wymianę autoryzowanemu warsztatowi serwisowemu firmy DEWALT. Regularnie kontroluj przedłużacz i w razie uszkodzenia wymień go na nowy. Wszystkie wyłączniki powinny być suche, czyste, niezabrudzone olejem ani smarem.

**19 Kontroluj elektronarzędzie pod względem uszkodzeń.** Przed użyciem sprawdź elektronarzędzie i kabel sieciowy, czy są całkowicie sprawne. Nie zapomnij przy tym o ruchomych elementach. By zapewnić nienaganną pracę elektronarzędzia, wszystkie części muszą być prawidłowo zamontowane, a uszkodzone elementy i urządzenia zabezpieczające naprawione lub wymienione. W żadnym wypadku nie używaj elektronarzędzia z niesprawnym wyłącznikiem czy też jakimkolwiek innym wadliwym elementem. W razie potrzeby zleć wymianę autoryzowanemu warsztatowi serwisowemu DEWALT.

**20 Naprawy zlecaj tylko warsztatowi serwisowemu firmy DEWALT.** Elektronarzędzie to jest zgodne z obowiązującymi przepisami bezpieczeństwa i higieny pracy. Naprawy mogą być wykonywane tylko przez warsztat serwisowy DEWALT, gdyż inaczej narażasz się na nieprzewidywalne konsekwencje.

### ***Dodatkowe wskazówki bezpieczeństwa pracy opalarek***

#### **Wskazówki ogólne**

- Nigdy nie przykładaj rąk do dysz powietrznych i pod żadnym pozorem ich nie zasłaniaj.
- Dysza i akcesoria opalarki podczas pracy silnie się nagrzewają. Zanim ich dotkniesz, odczekaj, aż się ochłodzą.
- Przed odłożeniem opalarki najpierw ją wyłącz.

- Nigdy nie pozostawiaj opalarki bez nadzoru, gdy jest załączona.
- Nieostrożne obchodzenie się z opalarką grozi pożarem.
- Wysoka temperatura może spowodować rozgrzanie palnych materiałów, nawet gdy nie są one widoczne. Nigdy nie używaj opalarki w wilgotnym otoczeniu i w pobliżu palnych materiałów ani w miejscach, gdzie mogą występować palne gazy.
- Przed odłożeniem opalarki odczekaj, aż całkowicie się ochłodzi.
- Zapewnij odpowiednią wentylację, gdyż podczas pracy mogą się wydzielać trujące gazy.
- Nigdy nie używaj opalarki jako suszarki do włosów.
- Nie zasłaniaj wlotu powietrza ani wylotu dyszy, gdyż może to doprowadzić do nadmiernego spiętrzenia ciepła i uszkodzenia opalarki.
- Strumienia gorącego powietrza nigdy nie kieruj na osoby.
- Nigdy nie dotykaj metalowej dyszy, która podczas pracy silnie się nagrzewa i pozostaje gorąca nawet po upływie 30 minut od chwili wyłączenia.
- Podczas pracy i bezpośrednio po jej zakończeniu nie opieraj dyszy o żaden przedmiot.
- Nigdy nie wtykaj żadnych przedmiotów do dyszy, gdyż może to doprowadzić do porażenia prądem elektrycznym. Podczas pracy opalarki nigdy nie zaglądać do dyszy, gdyż panują tam bardzo wysokie temperatury.
- Uważaj, by do dyszy lub skrobaka nie przykleiła się usuwana farba, która po pewnym czasie może się zapalić.

#### **Usuwanie farby**

- Nie używaj opalarki do usuwania farby ołowiowej. Warstwy usuwanej farby i jej pary mogą zawierać trujący ołów. Budynki wybudowane przed 1960 r. mogły być malowane farbami ołowioowymi, a dopiero później pokrywane innymi powłokami malarskimi. Poprzez ręce i usta ołów może się przedostać do wnętrza organizmu. Nawet niewielkie jego ilości powodują nieodwracalne uszkodzenia mózgu i nerwów. Szczególnie zagrożone są małe i nienarodzone dzieci.



- Przy usuwaniu farby sprawdź, czy obszar pracy jest odpowiednio odgradzony. Zaleca się zakładać maskę przeciwpyłową.
- Nie spalaj farby. Korzystaj z dostarczonego skrobaka i utrzymuj dyszę w odległości przynajmniej 25 mm od pomalowanej powierzchni. Jeżeli pracujesz w pionie, kieruj opalarkę do dołu, by nie mogła do niej wpaść farba, która w konsekwencji zostaje spalona.
- Usuń wszystkie pozostałości farby i na zakończenie dokładnie oczyść miejsce pracy.

## Deklaracja zgodności z normami UE



**DW340K**

Firma DEWALT deklaruje niniejszym, że opalarka DW340K została wykonana zgodnie z następującymi wytycznymi i normami: 98/37/EWG, 89/336/EWG, 73/23/EWG, EN 55014, EN 50144, EN 60335, EN 61000-3-2 i EN 61000-3-3.

Więcej informacji na ten temat można uzyskać pod podanym niżej adresem lub w jednej z naszych filii wymienionych na tylnej okładce instrukcji obsługi.

Poziom ciśnienia akustycznego jest zgodny z wytycznymi Unii Europejskiej 86/188/EWG i 98/37/EWG i został zmierzony według normy EN 50144:

Ciśnienie akustyczne A	75 dB(A)*
Moc akustyczna A	88 dB(A)

\* Wartość emisji zmierzona w miejscu pracy.

Przy poziomie ciśnienia akustycznego poniżej 85 dB(A) zakładaj słuchawki ochronne.

Ważona wartość skuteczna przyspieszeń na rękojeści według normy EN 50144: < 2,5 m/s<sup>2</sup>

Dyrektor Działu Konstrukcyjnego  
 Horst Großmann  
 DEWALT, Richard-Klinger-Straße 11,  
 D-65510, Idstein, Niemcy  
 08.08.2000r.

# DEWALT

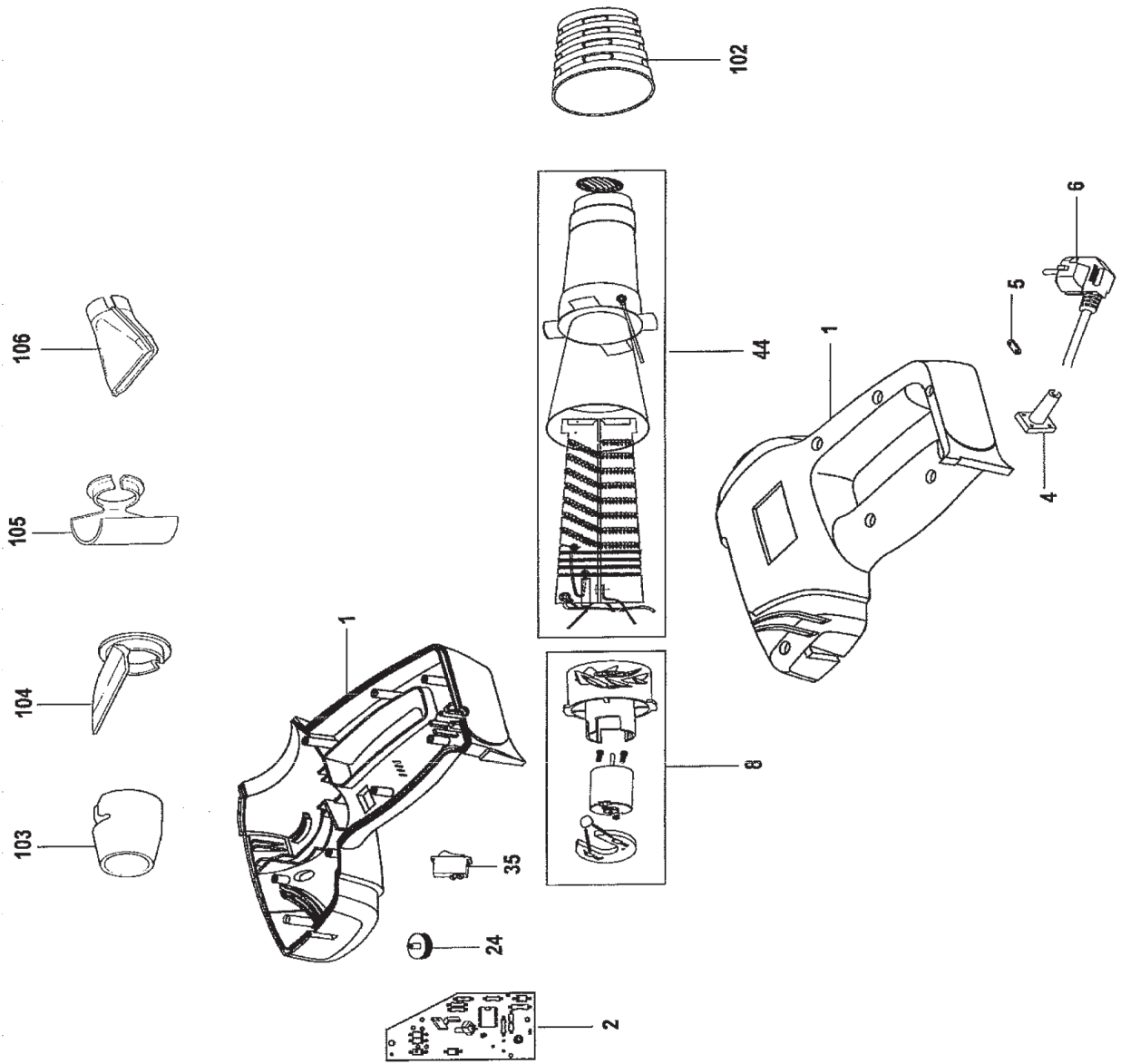
## Warunki gwarancji:

Gwarantujemy sprawne działanie produktu, zgodnie z warunkami techniczno-eksploatacyjnymi opisanymi w instrukcji obsługi. Niniejszą gwarancją nie jest objęte wyposażenie takie, jak: szczotki, piły tarczowe, tarcze ściernie, wiertła i inne akcesoria, jeżeli nie została do nich dołączona oddzielna karta gwarancyjna oraz elementy podlegające naturalnemu zużyciu.

1. Niniejszą gwarancją objęte są usterki produktu spowodowane wadami produkcyjnymi i wadami materiałowymi.
2. Niniejsza gwarancja jest ważna po przedstawieniu przez Klienta w Centralnym Serwisie Gwarancyjnym reklamowanego produktu oraz łącznie:
  - a) poprawnie wypełnionej karty gwarancyjnej;
  - b) ważnego paragonu zakupu z datą sprzedaży taką, jak w karcie gwarancyjnej lub kopii faktury.
3. Gwarancja obejmuje bezpłatną naprawę urządzenia (wraz z bezpłatną wymianą uszkodzonych części) w okresie 12 miesięcy od daty zakupu.
4. Produkt reklamowany musi być:
  - a) dostarczony bezpośrednio do Centralnego Serwisu Gwarancyjnego wraz z poprawnie wypełnioną kartą gwarancyjną i ważnym paragonem zakupu (lub kopią faktury) oraz szczegółowym opisem uszkodzenia, lub
  - b) przesłany do Centralnego Serwisu Gwarancyjnego za pośrednictwem punktu sprzedaży wraz z dokumentami wymienionymi powyżej.
5. Koszty wysyłki do Centralnego Serwisu Gwarancyjnego ponosi Serwis. Wszelkie koszty związane z zapewnieniem bezpiecznego opakowania, ubezpieczeniem i innym ryzykiem ponosi Klient. W przypadku odrzucenia roszczenia gwarancyjnego, produkt jest odsyłany do miejsca nadania na koszt adresata.
6. Usterki ujawnione w okresie gwarancji będą usunięte przez Centralny Serwis Gwarancyjny w terminie:
  - a) 14 dni roboczych od daty przyjęcia produktu przez Centralny Serwis Gwarancyjny;
  - b) termin usunięcia wady (punkt 6a) może być wydłużony o czas niezbędny do importu niezbędnych części zamiennych.
7. Klient otrzyma nowy sprzęt, jeżeli:
  - a) Centralny Serwis Gwarancyjny stwierdzi na piśmie, że usunięcie wady jest niemożliwe;
  - b) produkt nie podlega naprawie, tylko wymianie bez dokonywania naprawy.
8. O ile taki sam produkt jest nieosiągalny, może być wydany nowy produkt o nie gorszych parametrach.

9. Decyzja Centralnego Serwisu Gwarancyjnego odnośnie zasadności zgłaszanych usterek jest decyzją ostateczną.
10. Gwarancją nie są objęte:
  - a) wadliwe działanie lub uszkodzenia spowodowane niewłaściwym użytkowaniem lub użytkowaniem produktu niezgodnie z przeznaczeniem, instrukcją obsługi lub przepisami bezpieczeństwa;
  - b) wadliwe działanie lub uszkodzenia spowodowane przeciążaniem narzędzia, które prowadzi do uszkodzeń silnika, przekładni lub innych elementów, a także stosowaniem osprzętu innego niż zalecany przez DeWALT;
  - c) mechaniczne uszkodzenia produktu i wywołane nimi wady;
  - d) wadliwe działanie lub uszkodzenia na skutek działania pożaru, powodzi, czy też innych klęsk żywiołowych, korozji, normalnego zużycia w eksploatacji czy też innych czynników zewnętrznych;
  - e) produkty, w których naruszone zostały plomby gwarancyjne lub, które były naprawiane poza Centralnym Serwisem Gwarancyjnym lub były przerabiane w jakikolwiek sposób;
  - f) osprzęt eksploatacyjny dołączony do urządzenia, taki jak: wiertła, tarcze pilarskie, tarcze szlifierskie, końcówki wkręcające, noże strugarskie, brzeszczoty, papier ścierny i inne elementy ulegające naturalnemu zużyciu.
11. Centralny Serwis Gwarancyjny, firmy handlowe, które sprzedały produkt, nie udzielają upoważnień ani gwarancji innych niż określone w karcie gwarancyjnej. W szczególności nie obejmują prawa Klienta do domagania się zwrotu utraconych zysków w związku z uszkodzeniem produktu.
12. Gwarancja nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień kupującego wynikających z niezgodności towaru z umową

**Centralny Serwis Gwarancyjny ERPATECH**  
**ul. Obozowa 61, 01-418 Warszawa**  
**tel.: (22) 862-08-08, fax: (22) 862-08-09**









**CZ** ZÁRUČNÍ LIST

**PL** KARTA GWARANCYJNA

**H** JÓTÁLLÁSI JEGY

**SK** ZÁRUČNÝ LIST

**DEWALT**<sup>®</sup>

**CZ** měsíců  
**H** hónap

**12**

**PL** miesięcy  
**SK** mesiacov

<b>CZ</b>	Výrobní kód	Datum prodeje	Razítko prodejny Podpis
<b>H</b>	Gyári szám	A vásárlás napja	Pecset helye Aláírás
<b>PL</b>	Numer seryjny	Data sprzedaży	Stempel Podpis
<b>SK</b>	Číslo série	Dátum predaja	Pečiatka predajne Podpis

(CZ)

Adresy servisu  
Band Servis  
Klásterského 2  
CZ-14300 Praha 4  
Tel.: 00420 2 444 03 247  
Fax: 00420 2 417 70 204

Band Servis  
K Pasekám 4440  
CZ-76001 Zlín  
Tel.: 00420 577 008 550,1  
Fax: 00420 577 008 559  
<http://www.bandservis.cz>

(H)

Black & Decker Központi  
Garanciális-és Márkaszerviz  
1163 Budapest  
(Sashalom) Thököly út 17.  
Tel.: 403-2260  
Fax: 404-0014

(PL)

Adres serwisu centralnego  
ERPATECH  
ul. Obozowa 61  
01-418 Warszawa  
Tel.: 022-8620808  
Fax: 022-8620809

(SK)

Adresa servisu  
Band Servis  
Paulínska ul. 22  
SK-91701 Trnava  
Tel.: 00421 33 551 10 63  
Fax: 00421 33 551 26 24

(CZ) Dokumentace záruční opravy

(PL) Przebieg napraw gwarancyjnych

(H) A garanciális javítás dokumentálása

(SK) Záznamy o záručných opravách

CZ	Číslo	Datum příjmu	Datum zakázky	Číslo zakázky	Závada	Razítko Podpis
H	Sorszám	Bejelentés időpontja	Javítási időpont	Javítási munkalapszám	Hiba jelleg oka	Pecset Aláírás
	Jótállás új határideje					
PL	Nr.	Data zgłoszenia	Data naprawy	Nr. zlecenia	Przebieg naprawy	Stempel Podpis
SK	Číslo dodávky	Dátum nahlásenia	Dátum opravy	Číslo objednávky	Popis poruchy	Pečiatka Podpis